

Adieu, sweet Amaryllis!

3-Part Round

Richard Browne (?-1664)

1.
A - dieu, sweet A-ma - ryl-lis, for since to part your
will is, a - dieu, sweet A - ma - ryl - lis. 2.
O woe - ful ti - - ding, there is for
me no bi - - - ding. Yet once a-gain ere
that I part from you, A - ma-ryl - lis
sweet, A - dieu!

Adieu, sweet Amaryllis,
For since to part your will is,
Adieu, sweet Amaryllis.
O woeful tiding,
There is for me no bidding.
Yet once again ere that I part from you,
Amaryllis sweet, Adieu!

Adieu, sweet Amaryllis

3-Part Round

Adieu,
sweet¹ Amarillis,
For since to part your will is,
Adieu, sweet Amarillis².
O woeful tiding,
There is for me no biding.
Yet once again,
ere that I part from you,
Amarillis sweet,
Adieu!

Kanon für drei Stimmen

Lebt wohl,
holde Amaryllis,
da es denn Euer Wille ist zu scheiden,

O kummervolle Eröffnung,
da gibt es für mich kein Bleiben.
Doch einmal noch,
eh, dass ich scheide von Euch,
Amaryllis, holde,
lebt wohl!

¹ *sweet* süß, lieblich, hold, freundlich, lieb, leicht, bequem, frisch, duftend

² *Amarillis* eine Hirtin bei Theokrit und hernach in der gesamten Schäferpoesie; im Englischen zuletzt Synonym für *Liebchen*

SG/KH 24.01.2001